

دور المرأة في ترسيخ الحوار الديني تجارب مبتكرة في السلم الأهلي

حسن عبود

باحثة لبنانية



قسم الدين وقضايا المجتمع الراهنة

إنّ فكرة إيقاظ همة النساء للعب الدور المهم في خلق ثقافة السلام وإدارتها هي فكرة خلاقة.

الملخص:

تعرض هذه الورقة دور المرأة في ترسیخ الحوار المسيحي- الإسلامي من خلال تجارب مبتكرة دعت إليها النساء للتعرف والتلاقي ودفع السلم الأهلي وحمايته. أولها، حركة تقوم على السياحة الدينية في الداخل اللبناني (حركة درب مريم). نشأت - بعد انتهاء الحرب الأهلية اللبنانية (1975-1990) - حيث استيقظ اللبنانيون فجأةً على حاجة ملحة للتعرف من جديد والتواصل على أساس من القيم والتسامح الديني والتفاعل الثقافي مما يساهم في عملية السلام. ثانيها، ترتكز على برنامج تعليمي أوروبي مدته سنتان (المشروع الأوروبي لتبادل المعرفة حول الأديان)، صُمم لفهم التنوع الديني وإدارته في أوروبا، حيث التعددية الثقافية والدينية إحدى سمات مجتمعاتها المعاصرة، وقد ساهم لبنان في هذا المشروع من موقع تجربته الطويلة في التعايش (أو التصادم). يهدف المشروع إلى بناء مجتمعات متساوية في الحقوق والواجبات وسلمية في التعامل فيما بينها.

تضيف الورقة إلى هاتين التجربتين شرح خلفية احتفال اللبنانيين، مسيحيين ومسلمين، بعيد "البشارة"، يوم 25 آذار من كل عام، حيث أصبح هذا العيد المريمي عيداً وطنياً ورسمياً (منذ عام 2010) يشارك فيه الجميع. يستدعي هذا العيد شخصية دينية نموذجية ترمز إلى الحضور الأمومي الذي يجمع ولا يفرق. سنشاهد فيلماً قصيراً عن احتفال العام الماضي 25 مارس، 2014.

Christian - Muslim Dialogue: Innovative Experiences of Civil Peace

This paper presents two experiences of Christian - Muslim Dialogue in Lebanon and Europe that call for an encounter to manage and protect civil peace: The first movement organizes religious tourism in Lebanon, emerging at the end of the civil war in Lebanon when activists realized that there is an urgent need to know each other again, to communicate on the basis of new attitudes and to interact in a way to contribute to a project of peace (Darb Maryam). The second movement is based on a learning project spanning two years and is designed to understand and manage pluralism in Europe, where cultural and religious pluralism is a key feature of its contemporary societies. The project aims to build citizens with equal rights and duties who are peaceful in dealing with each other (European Project for Interreligious Learning).

In addition to these two experiences, this paper explains the background of the Annunciation Feast (March 25 of every year), which is celebrated by both Christians and Muslims in Lebanon. The Annunciation Feast is now an official holiday (since 2010). A short film of last year's celebration will be screened.

Key Words: Darb Maryam; Religious tourism; European Project for Interreligious Learning; Roaming Academy; Religious and cultural pluralism; Rules for Dialogue; Annunciation Feast; Principle of Mercy; Coexistence and civil society.

تلقي سيدات من لبنان للتعرف ولدفع السلم الأهلي إلى الأمام وحمايته، من خلال السياحة الدينية في الداخل اللبناني على طريق أسموه "درب مريم". سأعرض أهداف هذا الطريق بإيجاز ومن ثم نتائج الحرب الأهلية اللبنانية (1975-1990) على المجتمع اللبناني خاصة في منطقة جبل لبنان، حيث قامت سيدات "درب مريم" برحلة مؤخراً إلى بلدة عبيه، البلدة التي تشبه لبنان في تاريخها الديني والتاريخي المتنوع. وقد انتهت الحرب الأهلية منذ أكثر من عقدين من الزمن إلا أن بعض المناطق اللبنانية لم تشهد فعلياً عودة الأهل إلى قراهم لأنّ مقومات التعايش بعد المصالحة والتسامح لا تزال مفتقرة. وهذا فعلاً ما حصل بين الموحدين الدروز وال المسيحيين في عبيه. من هنا لا بد أن أنوه: أنّ ما تقوم به هؤلاء السيدات من سياحة دينية تحت رمزية "السيدة مريم" (عليها السلام)، وبغرض السلم الأهلي وعودة الحياة إلى طبيعتها، لهي فكرة خلاقة ممكّن تطبيقها على مجتمعات تعيش نوعاً من الحساسية الطائفية أو العرقية أو القومية فتقوم سيدات بمبادرة كالتالي سأخبركم عنها.

1. حركة "درب مريم"



"درب مريم" هي حركة شاركت بتأسيسها سيدات لبنانيات مؤمنات بالحضور المريخي المشترك بين المسيحية والإسلام. تسعى هؤلاء السيدات إلى التعارف والتلاقي بين اللبنانيين لبناء السلوك الناقد إلى المعرفة والصراحة والانفتاح، ومراعاة "الآخر" في معارفه وخصوصياته واهتماماته ومشاركته معه في التفكير والتخطيط لخير الإنسان والوطن.

لماذا مريم (عليها السلام)؟

لأنّ السيدة مريم ترمز إلى الأم التي تجمع ولا تفرق، وتمثل صورة المرأة المتواضعة أمام الله و"الآخر". في المسيحية هي أمّ المسيح؛ لها معطى كتابي وترنيمة في الإنجيل (بحسب لوقا) ومن خلالها يعيش المسيحي تقواه والشفاعة لها، ونشأت حولها العقائد الدينية وكرّست لها الصلوات والكنائس والمزارات.

وفي الإسلام لها ذكرٌ يخصّها لذاتها كما لأمومتها، وهي المرأة الوحيدة المسماة باسمها وباسم أمومتها، وصورتها، وهي تهزّ جذع النخلة إليها لتأكل وتشرب وتقرّ عينها بولدها، تمثل استخلاف المرأة على الأرض. وهي الطريق لفهم مكانة السيد المسيح لدى المسلمين، ويحتفى بها وبابنها في قيمة "الرحمة الربّانية" المتجلّزة بين المسيحيين وال المسلمين، والجامعة بين التقوى الروحية والقيم الأخلاقية.

من أهم النشاطات التي تقوم بها حركة درب مريم هي السياحة الدينية في مختلف المناطق اللبنانية المتضررة بفعل الحرب وأثاره. وتأخذ هذه السياحة المشاركيـن - على طريق الرحلة - إلى أمكنة داخل لبنان،

وإلى دواخلهم التائقة إلى الحرية، حيث التأمل والتعارف والتعايش في رحلات موسمية، وحيث تتاح لهم فرصة زيارة معالم لبنان الطبيعية والثقافية والدينية. وأهم من المعالم هو التواصل مع الأهل لإبداء المحبة اتجاههم والعمل على دفع عملية السلام بين الفئات التي اقتلت إلى الأمام. ومن النشاطات الأخرى التي تنظمها حركة درب مريم هي التالي:

- **قراءة التراث الكتابي** (الكتاب المقدس بعهديه والقرآن الكريم) بوصفه تراثاً واحداً لفهم موقع السيدة مريم في المعطى الكتابي بين التوافق والتغيير بالروايات. ولفهم العقائد الدينية في سياق تطور الفكر اللاهوتي وتاريخ الأفكار التي جاءت بها الرسالات التوحيدية. والمشاركة في سماع التراتيل المسيحية والإسلامية والأذكار الصوفية في الأعياد الرسمية.

- **التضامن الأخلاقي والروحي والثقافي والشراكة** مع بعض الجماعات التي التقت معها الحركة في مسيرتها، كجمعية "لنقي"، و"معاً حول سيدتنا مريم" و"مؤسسة أديان"¹، ومركز "وايك" الثقافي² وغيرها.

- **التفكير في خطوات لحماية البنية اللبنانية لأن المرأة هي التي تحظن الحياة فهي الأكثر خوفاً على التعدي على الطبيعة اللبنانية ومقومات الحياة وعناصرها.**

- **المطالبة بحقوق المرأة في دينها** (المسيحية والإسلام) والعمل على إزاحة الذهنية الذكورية التي تنتقص من أهليتها الدينية وقدراتها الروحية، دورها التاريخي في بناء عالم سلمي. وأخيراً الاعتراف بدورها الفعال في الحوار الحضاري بين المجتمعات.

نموذج السياحة الدينية: رحلة إلى بلدة عbie:

قامت سيدات درب مريم بعشرات الرحلات منذ بداية السير على درب السلام (2002)³، ساذكر الرحلة الأخيرة (يوم السبت الواقع 28 فبراير 2015) إلى بلدة عbie، محافظة جبل لبنان، التي تمت المصالحة فيها

¹ [https://www.google.com/search?rls=aso&client=gmail&q=%D9%85%D9%88%D9%83%D8%B8%D8%A9%20%D8%A3%D8%AF%D9%8A%D9%86](https://www.google.com/search?rls=aso&client=gmail&q=%D9%85%D9%88%D9%83%D8%B3%D8%A9%20%D8%A3%D8%AF%D9%8A%D9%86)

² <http://www.wakeonline.org/>

³ على سبيل المثال قمنا برحلة إلى الجنوب في موقعين: صيدا - مخدوشة (9 أكتوبر، 2004) قضاء عاليه: القماطية - عين تريز (1 أكتوبر 2005) الشمال: طرابلس- القبة (28 آذار 2006) الجنوب: زيارتان إلى قانا (أيار 2007) الجنوب: النبطية - مرجعيون (6 نوفمبر، 2010) الشوف الأعلى: نি�حا- مشمشة (1 ديسمبر، 2012) وأخرها عbie - عاليه (28 فبراير، 2015). ما زلنا بعد 12 سنة حاضرات على أرض الواقع وفاعلات فيه.

مؤخرًا بين الموحدين الدروز وال المسيحيين (أواخر 2010).⁴ وال الحرب التي اشتعلت بعد الاحتلال الإسرائيلي للبنان وإجتياح بيروت (1982)، اشتعلت معها ما عرفت لاحقًا بـ "حرب الجبل" بين القوات اللبنانية (مليشيا مسيحية) والحزب التقدمي الاشتراكي (حزب - مليشيا درزية). ووصل عنف هذه الحرب إلى أقصاه عام 1983 إذ انتشرت المجازر بين المسيحيين والدروز في أكثر من 27 قرية (في الجبل). ونتيجة لذلك، نزح أكثر من عشرين ألف مسيحي (20000) إلى بلدة دير القمر المسيحية حيث حصرروا فيها لأشهر. وانتهت حرب الجبل في العام 1984، بانتصار الحزب التقدمي الاشتراكي مدعيًّا من قوى اليسار اللبناني والجيش العربي السوري.⁵

أما حصيلة "حرب الجبل" فكانت كارثية على النسيج الاجتماعي الذي كان قائماً قبلها على العيش المشترك السلمي. فبين أيلول 1983 و كانون الأول 1983، أحصيت الأعداد التالية من الجانب المسيحي: حيث نزح من الجبل في هذه الفترة أكثر من مئة وستين ألف مسيحي (160000)، ألفان وسبعيناً مفقود من المدنيين (2700)، مقتل ألف ومئة وخمسة وخمسين مدنياً (1155) إضافة إلى مقتل ثلاثة وثمانين وستين مقاتلاً من القوات اللبنانية (368).⁶

أما الضحايا من جانب الدروز فأدت على الشكل التالي: ثلاثة وأربعين وعشرون (324) من مقاتلي الحزب التقدمي الاشتراكي، ومائتان وسبع (207) ضحايا من المدنيين الدروز.⁷

بلدة عبيه ومعالمها الدينية والثقافية:

تقع بلدة عبيه على سفح جبل مطير (ارتفاع من 800 م إلى حوالي 850 م) وهي تشرف مباشرة من الناحية الغربية على البحر (الأبيض المتوسط) وتظهر لها بيروت (العاصمة) كهدف مسروطة. كانت بلدة عبيه مركز التتوخين، لها تاريخ عريق في نشأة الإمارات العربية في لبنان مثل التتوخين والبحريين والمعنين

⁴ يُعدَّ الدروز أقلية في لبنان مقارنة بباقي الطوائف، إذ لا يتجاوزون 8% من مجمل سكان لبنان البالغ عددهم حوالي 4 ملايين نسمة، ويتوزّعون بشكل أساسي ما بين سنة وشيعة وموسيحيين. وينتشر الموحدون بشكل خاص في منطقة الجبل اللبناني، وبالتحديد في جبل لبنان الجنوبي، ولاسيما في مناطق الشوف، عاليه، المتن، كما في وادي التيم، راشيا وحاصبيا (البقاع وجنوب لبنان)، فيما تعيش أقلية منهم في العاصمة بيروت. والموحدون يقولون عن أنفسهم إنهم مسلمون؛ فهم يعتبرون القرآن الكريم كتابهم الأساسي، إلا أنهم، وفي بداية القرن الحادي عشر الميلادي، ومن القاهرة، انطلقوا بمذهب جديد على أيدي أنتمة فاطميين يقوم على الإسلام قاعدةً أساسية، وعلى الإيمان والاجتهاد، ويتناول بالفلسفة والتتصوف.

ويقوم مذهب الموحدين الدروز على مبدأ التتصوف، فتقام الصلوات في مجالس أو خلوات، وهي عادةً تكون أماكن متواضعة لممارسة العبادة. ويعرف عن الموحدين الدروز أنهم يمارسون عبادتهم في تكتم وسرية، ويتردد أن عددهم كثيًّا عن "الحكمة"، يرفضون تعليمها أو الكشف عن محتوياتها.

⁵ De Clerck Dima, «Guerre, rupture et frontière identitaire dans le Sud du Mont-Liban», *Vingtième Siècle. Revue d'histoire* 3/2009 (n° 103), p. 163-176.

⁶ Boutros Labaki et Khalil Abou Rjeily, *Bilan des guerres du Liban, 1975-1990*, Paris, L'Harmattan, 1993.

⁷ De Clerck Dima, «Guerre, rupture et frontière identitaire dans le Sud du Mont-Liban», *Vingtième Siècle. Revue d'histoire* 3/2009 (n° 103), p. 163-176.

والشهابيين. ويدل موقعها الاستراتيجي، القريب من البحر وبيروت (22 كلم عن العاصمة)، ومعالمها العمرانية "على عراقة إيمانية توحيدية جسّدتها أبنيتها التوخيّة، وتبدو أيضًا في تاريخها الثقافي إذ انبثقت من رحمها الكلية السورية الإنجيلية المعروفة لاحقًا بالجامعة الأميركيّة في بيروت.⁸" عاش سكان عبيه قبل الحرب مع بعض مسيحيين ودروزًا، في جيرة واحدة وبيوتهم أحيانًا سقفاً واحداً، وتتدخل بعضها في بعض. وسكان عبيه اليوم الأكثرية من الدروز حيث يعيش 2500 نسمة إلى جانب 12 عائلة مسيحية حتى الآن.

هناك معالم دينية وتعلّيمية تدلّ بالأخص على الدور الذي لعبته عبيه في تاريخ الجبل والمنطقة. سأذكر أهمّها: **مقام السيد عبد الله التنوخي** (مواليد 1417م) المصلح الاجتماعي والأديب الذي عرفته بلاد الشام وكان من أعلامها المعروفيّن. ويُعتبر مقامه مقصدًا ومحجاً للموحدين الدروز الذين يأتونه من مختلف المناطق اللبنانيّة لأجل التبرك والتأمل والاحتفال يوم عيد الأضحى وقد رُمم المقام عام 1984. نجد في عبيه وجودًا لسبع كنائس أقدمها دير آباء الكبوشيين، الذي افتتح في 29 أيلول 1645، وقد قدم الكبوشيوان بحماية من صديقهم الأمير فخر الدين المعنى، وتابعوا رسالتهم الروحية والطبية مع انقطاعات لفترات بسبب نشوب الحرب. كان الكبوشيوان أول من بادر بعد حرب الجبل بترميم الكنيسة والدير، وكان احتفال التدشين في 30 أيلول 2012. **المدرسة العالية الأميركيّة** أو ما سمّي آنذاك بمعهد اللاهوت في عبيه، التي أسّست في عبيه عام 1846 (قبل تأسيسها في بيروت بجهد الثنائي فاندياك وبطرس البستاني لتصبح عام 1866 الكلية الإنجيلية السوريّة، والتي أصبحت فيما بعد الجامعة الأميركيّة في بيروت.⁹ ثم تأسست المدرسة الداودية عام 1862 وسمّيت باسم داود باشا أول المتصرّفين العثمانيّين، وكانت له اليد الطولى في إنشائها لحاجة طائفة الموحدين الدروز لإقامة مدرسة لأبنائهم، وحول الأوقاف الدرزية العامة إلى تصرف المدرسة لتخصيص مداخيلها وتيسير أمورها. خرّجت المدرسة نخبة من الرجال وكادرًا تعليميًّا له الفضل في إنشاء المدارس في القرى المتنية والشووفية (نسبة إلى المتن والشووف). توقفت المدرسة عام 1982 مع الاجتياح الإسرائيلي للبنان، وبعد جهود حثيثة من رابطة أبناء الحكم وجمعية إحياء تراث عبيه، بالتعاون مع المجلس المذهبي الدرزي أعيد ترميم البناء، وتحولت المدرسة مقرًا للمعهد الجامعي للتكنولوجيا التابع للجامعة اللبنانيّة فرع عبيه، الذي افتتح عام 2009 وخرج الدفعة الأولى من طلابه عام 2012.

⁸ رياض غنام، "عبيه وال نقاط المعرفية التعليم والتثمير" في عبيه في التاريخ وثائق المؤتمر التاريخي الأول لبلدة عبيه (20-21 نوفمبر، 1999) لجنة إحياء التراث عبيه، 2000

⁹ تمت ترجمة الكتاب المقدس لأول مرة في الشرق إلى اللغة العربية برئاسة د. ك. فاندياك والمعلم بطرس البستاني والشيخ يوسف الأسirer كما أسّست أول مدرسة طب في الشرق على الطريقة الحديثة وأجريت فيها عمليات جراحية حسب المقاييس العلمية الحديثة.

كما نرى من تاريخ عبيه وآثارها العمرانية (الدينية والتعليمية)، فإن تاريخ التبشير المتقطع مع الحركة الطبية والتعليمية قد غزت الجبل. وكانت جزءاً من عمل سياسي كبير تنافسي بين الأوروبيين والأميركيين أسفرت عن زرع بذور الفتن بين الطوائف. فلم تكن الحرب الأهلية الأخيرة هي الأولى في جبل لبنان (حرب 1860 المؤسفة)، لذلك كانت التربة خصبة، حين وقعت الحرب الأهلية اللبنانية (انتهت 1990)، التي نتج عنها تدمير معلم وهجرة عائلات إلى أن تمت المصالحة الفعلية في أكتوبر 2010 وتسليم أملاك المهجرين عام 2011.¹⁰ فالمصالحة تمت بين الدروز وال المسيحيين بعد 28 سنة من التهجير، مما جعل عودة المهجرين المسيحيين عودة خجولة، لأن الجيل الجديد قد استقر في مناطق أخرى من لبنان أو هاجر خارج لبنان وجاء جيل جديد قد استقر في مناطق أخرى أو هاجر خارج لبنان فقد صلاته مع جذوره في عبيه.

يوم الرحلة إلى عبيه (28-2-2015):

انتقلت مجموعة تتلف من أربعين شخصاً الساعة 00:45 صباحاً من بيروت ووصلنا بعد 45 دقيقة إلى عبيه حيث كان أعضاء من المجلس البلدي ورئيس البلدية، والمختاران (مختار درزي ومختار مسيحي)، وسيدات المجتمع الأهلي بانتظارنا في مقر البلدية. وكانت قد أعدّت لنا مائدة فطور مع الشاي والقهوة لتناول الطعام والجلوس حول مائدة التعارف والمحوار.

قمنا بالتعريف بأنفسنا وقام المضيفون من فعاليات عبيه بالتعريف بأنفسهم. وكذلك المختار (غسان خوري) ورئيس البلدية (غسان حمزه)، ورئيس جمعية الشباب (شادي حمزه) ورئيسة جمعية سيدات عبيه (ميرفت جابر)، وكرام البلدة. وبعد التعارف والفطور قرأت شيخة الطريقة التيجانية في بيروت (الشيخة حياة البنا) تلاوة عشر من القرآن الكريم وقرأ الصديق فهيم سماحة صلاة "أبانا الذي في السموات ليتقى اسمك". ثم قدمت السيدة عفت حمزه (عن الدروز) والستة عفت كنعان (عن المسيحيين) - وكلاهما ينتهيان إلى الفتنه اللتين اقتلنا زمان الحرب - شهادتين عن واقع التعايش في الماضي بين أهل عبيه.

¹⁰ الجدير بالذكر أنَّ التنويع الديمغرافي في لبنان قد يت弟兄 بسبب هجرة المسيحيين المستمرة من لبنان. للتغييرات الديمغرافية في لبنان، انظر دراسة يوسف شهيد زخيا الديويهي، *اللبنانيون 1907-2006: التوزيع المذهبي والديني والسكاني*، بيروت، د.ت.



ثم بدأت السياحة الدينية في زيارة مقام السيد الأمير جمال عبد الله التنوخي، بحضور سماحة الشيخ سليم وهبة، وزيارة قصيرة إلى بيت اليتيم الدرزي، فجولة قصيرة في شوارع عبيه القروية للتمتع بالطبيعة الخلابة ولمعاينة الأبنية التاريخية. فزرتنا دير الكبوشين وكنيسة مار مارون وكلاهما رمما ذكرنا.



دخلنا القصر التتوخي الأثري¹¹: القسم الأكبر والأقدم يعود إلى الحقبة التتوخية عام 1325 وهو الذي بناه الأمير ناصر الدين التتوخي الذي اهتم بالفلك والطب والصيدلة والحرير والنسيج وفن الكتابة والتجميم، وكان شاعراً وأديباً. في عهده اشتهر المؤرخان صالح بن يحيى (مؤرخ العائلة التتوخية) وابن سبات. في قصر التتوخيين هذا ولدت الأميرة التتوخية الملقبة بست نسب، أم الأمير فخر الدين الثاني المعنى، وكانت ضليعة بعلم التجميم. والجدير بالذكر أن آثار التتوخيين في لبنان تقصر على مبنيين فقط: جامع الأمير منذر في بيروت وقصر التتوخيين في عبيه. عام 1633 م قضي على الأمراء التتوخيين في الحرب القبلية والتنافسية على السلطة في الجبل. أما الجزء الآخر من القصر فقد بناه الأمير قعدان الشهابي (1782م) واستمر القصر مركزاً للشهابية إلى سنة 1860، بعدها تحول القصر إلى محكمة قضاء الشوف في عهد المتصرفية. وفي سنة 1902 اشتري القصر من آل شهاب الأستاذ سليم رستم كعنان. والآن يعمل أصحاب القصر من آل كعنان، أولاد الدكتور جميل سليم كعنان (سليم جميل كعنان وعفت كعنان أبو عسلي) في ترميم القصر بعد تضرره خلال حرب الجبل لإعادته لما كان عليه من تحفة أثرية ما زالت قائمة إلى يومنا الحاضر.¹²



¹¹ صنف هذا القصر بأقسامه المتعددة في عهد الشيخ بشارة الخوري، أول رئيس للجمهورية اللبنانية بالتعاون مع مديرية الآثار بموجب مرسوم جمهوري من المعالم الأثرية المهمة في لبنان.

¹² كان الدكتور جميل كعنان، من أعلام عبيه، درس طب الأسنان في الجامعة الأميركية في بيروت وتخصص في جامعة هارفرد في الولايات المتحدة (1929م) ليبدأ التدريس في كلية طب الأسنان في الجامعة الأميركية في بيروت. أسس نقابة أطباء الأسنان في لبنان وأصبح نقيباً. ود. جميل هو من باشر ترميم هذا الصرح التاريخي بتشجيع من زوجته الأديبة إفلين حتى ويعمل حالياً المهندس جميل أبو عسلي ابن السيدة عفت كعنان على ترميمه.

انتهت الجولة الصباحية بالوقوف عند المدرسة الداودية، فالغداء في "مطعم المصطبة" المواجهة للمدرسة. في طريق العودة إلى بيروت كان لنا لقاء في عاليه - عروس المصايف اللبنانيّة - مع كاهن رعية كنيسة مار جرجيوس للروم الأرثوذكس الأب الدكتور جورج مسحوم. هناك سمعنا لأول مرّة عن الواقع المحزن لعودة المسيحيين الخجولة إلى قراهم (تقريباً 25 بالمئة (شتاءً) - 30 بالمئة (صيفاً) (يعني 350 عائلة من أصل ألف عائلة عادت إلى قرية عاليه) والسبب عدم توفر شروط المصالحة الوطنية الحقيقية.

انتهت الرحلة بزيارة الأميرة حياة أرسلان وسيدات عاليه الناشطات في العمل الاجتماعي في قصر المير مجید أرسلان الأثري (1886م). والسيدة حياة أرسلان هي مؤسسة "هيئّة تفعيل دور المرأة في القرار الوطني"، وهي شخصية، بشهادة مختار عاليه السيد غابي عطوي، "بنتم الكلّ وليس محسوبة على طائفتها وعندها محترف وما عندها مبغض".



فائدة الرحلة:

هذه الرحلة السياحية في الداخل اللبناني تفيد على ثلاثة مستويات: مستوى أعضاء الحركة ذاتها، اللواتي قمن بتحضير الرحلة: من التفكير بعرضها إلى تنظيمها والقيام بها. وهذا التحضير هو بداية الحوار

ال حقيقي والتفاعل بينهن، وهن أصلاً مختلفات فيما يعتنّن لغتهن الأمّ (عربية أو فرنسية) وثقافاتهن الدينية (مسلمة أو مسيحية) واهتماماتهن في الحياة (علمية أو اجتماعية)، ومن موقع الاختلاف هذا يبدأ امتحان الحوار.

المستوى الثاني: يتعلق بالمشاركين في الرحلة الذين يعتادون مع مرور الزمن على القيام بمبادرات شخصية، مهمتها وطنية وسلمية، بهدف التعرّف على أهلنا في الوطن في جوّ من الألفة والمحبة مما يُحدث تغييرًا في دواخلهم الإنسانية. هذا عدا أنّنا من جيل الحرب اللواتي لم تتح لهن فرصة التعرّف على وطننا من جديد والتواصل مع مجتمعاته. المستوى الثالث ردة فعل أهل عبيه على الزيارة كما قالت لي السيدة عفت حمزه¹³:

"إن المبادرة التي قمنا بها في زيارة عبيه ضرورية للأسباب التالية:

لأنّنا غارقون في الطائفية، والطائفية في ازدياد أكثر، ونتساءل كيف لم نتعلم من أخطائنا؟ ونحن نخبة ينبغي أن يكون لنا دور فعال. لقد جمعتنا وفهمنا أنّ الدين معاملة وأخلاق والإنسان عدو ما يجهل. رجال الدين ما يزالون مسيطرین، ويخرّبون عقول الجهلة ودائماً المرأة تدفع الثمن. لي مأخذ عليهم، تحفظ من خروج المرأة من البيت، وعودة إلى الحجاب. عندما تقوى الأصوات المعتدلة تخفّ أصوات النشاز.. لقد تأثرت بسماع آيات من القرآن الكريم من الحاجة، وصلاة "أبانا" من المسيحيين، وقراءة الشيخ في المقام لخطبة الأمير السيد عبد الله التتوخي.

شهادة عفت كنعان: شجّعت زيارتكم لنا ومبادرتكم الكريمة التواصل بيننا. فقد قصدتم البلدة واستقبلناكم بحفاوة وشغف لأنّ الجميع متّمس لعودة المسيحيين. وشعرنا أنّ عبيه في عيد. ونشطتم السياحة عموماً في عبيه التي عاش فيها المسيحيون جنباً إلى جنب مع الموحدين الدروز، فعبيه تشكّل صورة صغيرة عن لبنان. وقد شعر المسيحيون والدروز بضرورة المصالحة، واشتاقوا إلى أعياد المسيحيين كعيد السيدة، فصار الناس يختلطون أكثر.

التحديات التي تواجه سيدات درب مريم:

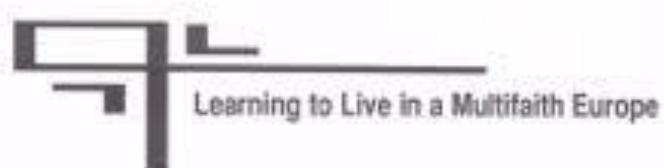
لا نصل إلى الإعلام المصور، فنحن نقوم برحلات تشبه الحجّ في دعوتها للسلام. ونجد صعوبة في انضمام الجيل الجديد إلى الرحلات، وهذا الجيل ليس له ذاكرة مرتبطة بالحرب، لكن عليه أن يتّعلم كيفية المحافظة على الأوطان. وهناك صعوبة بالمتّبعة السياسية مع الأطراف المعنية للتّأثير، فقد عرفنا أن التصريحات السياسية غير المسؤولة تهدّد طمأنينة المواطن وقرار عودته إلى قراه. لكننا نؤمن بأنّ الرحلة من

¹³ في مكالمة على الهاتف في تاريخ 27-3-2015.

هذا النوع هي الطريق إلى الشفاء من أمراض الطائفية السياسية التي لا تزال تتخرّ عظام النظام اللبناني السياسي فتعطّله.

11. المشروع الأوروبي لتبادل المعرفة حول الأديان EPIL

European Project for Interreligious Learning¹⁴



كما تعتمد حركة درب مريم على مفهوم الرحلة بوصفها نشاطاً يُفعّل الحياة المشتركة والمحوار بين المسيحيين والمسلمين، يدخل في صميم حاجتنا إلى

التواصل والمعرفة والمصالحة، كذلك يعتمد مشروع إبل على مفهوم الرحلة، لكن الرحلة هنا أطول مدة من الرحلة الأولى، وهي تشبه الرحلة في "طلب العلم" على الطريقة الكلاسيكية الإسلامية. فحيث تتراور اللبنانيات في "درب مريم" بين القرى والبلدات اللبنانية المتضررة بفعل الحرب، بشكل موسمي - في نهار واحد - تتراور خمسة أفرقاء من الأوروبيات، المسيحيات وال المسلمات، من دعاء التقاهم والتعايش بين المجتمعات الأوروبية للدراسة في أكاديمية (متنقلة) مسارها بيادوجي - يمتد على خمس مراحل - تلتقي فيها مجموعات من خمس عواصم أوروبية وعاصمة عربية هي زوريغ، فيينا، سراييفو، أمستردام وكولون ليتهي بعد سنتين في بيروت.

يقدم البرنامج التعليمي مزيجاً من المعرفة الأكاديمية للأديان، وتجارب في التعليم ولقاءات مع المجتمعات والمشاريع الناجحة، وورش عمل للتدريب على فك النزاعات والتعرّف على منظمات نسائية لعبت دوراً في حماية النساء في أيام السلم وبعد انتهاء الحروب، ولها فاعلية وناشطة على الأرض في مجال حقوق النساء، وهي تقوّي العمل الجماعي والرحابة الدينية والبعد الروحي الواسع للأديان. خلال هذه اللقاءات تلتقي طالبات بشكل منتظم في مجموعاتهن المحلية والقومية بهدف توسيع المسار التعليمي وتطويقه في سياقهن المهني. بالإضافة إلى أن البرنامج يهيئ أجواء تساعد على طرح أسئلة متعددة تخصّ حالات صعبة (المجازر والاغتصاب) والإجابة عليها، مما ينشط المساءلة والكشف عن بوطن الأمور والمحاسبة في مناخ متفهم وغير سجالي أو قمعي. إلى جانب تهيئة المشاركات لقراءة نقدية للتراث الديني المتأثر، وممارسته الثقافية القمعية، وعادات باتت تنتظر التغيير والتطوير.

¹⁴ See, [www.acronymfinder.com/European-Project-for-Interreligious-Learning-\(Zü...](http://www.acronymfinder.com/European-Project-for-Interreligious-Learning-(Zü...)

خلفية التفكير في مشروع إبل:

نشأ التركيز على دور النساء في الحوار المسيحي - الإسلامي في سياقه الأوروبي بعد تضخم حركات هجرة المسلمين في القرن الماضي إلى الحاضر الأوروبي¹⁵، والتي فرضت إعادة كتابة خريطة القارة الأوروبية لمواجهة هذا التغيير الديمغرافي. ونظرة سريعة إلى التزايد الديمغرافي للمهاجرين المسلمين¹⁶ مقابل تراجعه للأوروبيين وتنامي نفوذ التيارات الإسلامية، لا سيما السلفية منها، داخل المجتمعات الأوروبية له دور كبير في تدهور العلاقة بين مجتمع المهاجرين من المسلمين وبين المجتمعات الأوروبية.



¹⁵ "ترواح الأرقام في شأن أعداد المسلمين الذين يعيشون حالياً في أوروبا ما بين 20 مليوناً و45 مليوناً: 5 ملايين في فرنسا و4 ملايين في ألمانيا و4 ملايين في بريطانيا. ويشير النائب الهولندي غيرت وايلدرز في محاضرة له إلى أنه في غضون 12 سنة سيصبح 25% من سكان أوروبا من المسلمين وأنه في مدن Amsterdam وMarseille أغلبية الذين دون سن الـ18 من المسلمين كما يشير الباحث البريطاني كريستوفر كالدويل مؤلف كتاب: Reflections on the Revolution in Europe, Immigration, Islam and the West

إلى أنه سنة 2006 كان 57% من المواليد الجدد في بروكسل من المسلمين الذين يحملون أسماء مثل محمد ومهدى وحمزة." انظر رندة حيدر، هل تواجه أوروبا خطر الأسلامة؟" في النهار، الخميس، 10 شباط، 2011

¹⁶ يتوزع أعداد المسلمين (يراهم الأوروبيون كمسلمين فقط) في أوروبا الغربية:

In France 5,576,000, 70% Muslims from al-Magreb al-Arabi; Germany: 3,200,000 Muslims, 11% from al-Magrem al-Arabi; Britain: 1,700,000 27% from Iraq; Italy: 1,000,000 54% from al-Magreb al-Arabi; Holland: 900,000 39% from al-Magreb al-Arabi; Belgium: 600,000, Sweden: 400,000, Switzerland: 400,000; Spain: 380,000; Austria: 400,000; Greece: 700,000; Denmark: 120,000; Finland: 40,000 52% are from Somal; in addition to some in Portugal, Norway and Luxemburg bringing the number of Muslims in East Europe to 34, 618,000 million population.

والمجتمعات المسلمة المهاجرة التي تعيش في أوروبا العلمانية - المندمجة منها بطرائق حياتها وتلك التي استعصى عليها الاندماج - قد أصبحت خائفة بدورها وتشكل مصدراً لخوف الأوروبي وقلقه أيضاً. والمجتمعات الأوروبية تطالب المسلمين بالسعى لفهم السياق العلماني والديمقراطي في أوروبا واحترامه. حتى أنها تسائل المسلمين عن طقوسهم وأصوات مآذانهم (رفض سويسرا بناء المآذن) وملبسهم (رفض فرنسا الحجاب النسائي في القطاعين التعليمي والرسمي) وتقاليدهم الدينية خاصةً بالنسبة إلى حقوق النساء المسلمات المهاجرات. والسؤال الأخير له ما يبرره خاصة مع ارتفاع أصوات بعض المسلمات المرتدات عن مجتمعات بلادهن الأصلية بسبب عدة مشاكل منها تراجع المنظومة الفقهية النسائية.¹⁷ لذلك على هذه المجتمعات الدينية والثقافية المسلمة، بنظر الأوروبي، أن تتعلم المنظومة الدينية المغایرة للأخر والعلمانية، وبالتالي احترام الاختلاف والعمل معاً.

1. تاريخ المشروع: إنّ الجهازين السويسريتين اللتين بادرتا بتأسيس مشروع إب لـ هما: مجلس الكنائس العالمي (السيدة تني بيري- سيمونيان اللبنانيّة الأصل) وأكاديمية بولدرن البروتستينية في سويسرا (السيدة راينهولد ترااتلر). تدير كل مجموعة عضوتان أكاديميتان: واحدة مسيحية وأخرى مسلمة للفريق الواحد وفريق من الطالبات المسيحيات والمسلمات للتدريب والتعليم. بدأ التحضير لها عام 1999 حين ركزت على التجارب في الحوار الديني بين أكاديميات، تكوينهن العلمي يتراوح بين اللاهوت والعلوم البibleية والقرآنية والتربية والبيداغوجيا، وذوات الاختصاص في الحوار المسيحي الإسلامي، وناشطات لحقوق المرأة في المسيحية والإسلام. وبدأت أول تجربة رائدة عام 2002-2004.¹⁸

يعُد مشروع إب لـ برنامجاً تعليمياً (أكاديمية متنقلة) صُممَ من أجل تدريب النساء الأوروبيات المسيحيات منهن والمسلمات على فهم التنوع الديني وإدارته من أجل بناء مجتمعات سلمية تتمتع بالمساواة في الحقوق والواجبات. يركز هذا البرنامج الأوروبي على العلاقات الإسلامية المسيحية وعلى الدور الذي تلعبه النساء في خلق ثقافة السلام وتنميتها. يعتمد الأسلوب التعليمي في أكاديمية إب لـ على السفر إلى عواصم معينة شهدت صراعاً في وقت من الأوقات، ولها تجربة في آليات الحوار وتطبيقه، قد أثبتت فعاليتها وجدرتها من المنطلقين الفكري وال النفسي.

2. جولة عامة حول عناوين القضايا التي طرحت للنقاش في كل من العواصم المشاركة في المشروع الأوروبي الثالث 2011-2013: موضوع "الهوية والاختلاف" في بولدرن (قرب زوريغ) في سويسرا،

¹⁷ انظر فهمي جدعان، خارج السرب: بحث في النسوية الإسلامية الرافضة وإغراءات الحرية، بيروت، الشبكة العربية للأبحاث والنشر، 2010

¹⁸ وقت التجربة في كتاب بعنوان: "In the Mirror of Your Eyes", published in 2004

ودرست من منطلق أنثروبولوجيا الأديان (صورة الله والإنسان في الكتاب المقدس والقرآن الكريم وفهم المجتمعات والسلطة وحقوق النساء) والهوية الثقافية المؤطرة (الفرد والمجتمع) من جهة النساء في التقليدين المسيحي والإسلامي. ثانياً، في *فيينا* (عاصمة النمسا)، كان الموضوع الرئيسي تاريخ العلاقات بين المسيحية والإسلام في أوروبا، وكيف أثرت ولا تزال تؤثر في السلوك العام والخاص.¹⁹ ثالثاً، في *سرابيغو* (عاصمة البوسنة والهرسك) التي شهدت في التسعينيات حرباً شرسة بين الصرب المسيحيين والبوسنيين المسلمين وأطول حصار لعاصمة (1992-1996) نوقش موضوع: "الصراع والقدرة على التعددية: تحليل استخدام وإساءة استخدام الدين". رابعاً، في *كولون*، ألمانيا كان موضوع الحوار "الأهداف والشروط للهجرة والاندماج الاجتماعي". خامساً، وآخرها "حل النزاعات والتعايش في مجتمعات متعددة الأديان" في بيروت، لبنان.

3. الأهداف البيداغوجية: يفترض مشروع إب أن المجتمعات تستطيع الإقرار بالمتعددية (الدينية) واكتساب هوية في سياق واقع معقد عن طريق تعلم الاحترام والقبول والافتتاح على "الآخر". وإن المجتمعات المتنوعة الأديان يمكن أن تحقق الاندماج الاجتماعي والسلمي بأن تصير خبيرة بإدارة التنوع في واقعها المحلي.

لذلك يدعم مشروع إب ثقافة السلام في الحياة اليومية - من خلال دعم مساهمات النساء بذلك. فمشروع إب ممíّز بسبب تركيزه على الحوار بين النساء المسيحيات والمسلمات الأوروبيات. بهدف تحسين التفاهم بين المجتمعات المحلية: فتقوم بتدريب النساء وتمكينهن ليأخذن دور الفعال ول يقدمن معرفة المسؤول لمواجهة التحدي الديني والثقافي في الحالات المستعصية. خلال السنتين (2011-2013) من زوريخ إلى *فيينا* وسرابيغو وأمستردام وكولون وآخرها بيروت، شاركت مع الزميلة اللبنانية أمل ديبيو في تنشيط فريق من طالبات المسيحيات والمسلمات (فاطمة شرف الدين وإرما بالنستان وزينة أبو الروس ونسرين البنا)، هن أصلاً فاعلات في مجتمعاتهن المحلية وجديرات بتجربة من هذا النوع. وقد تدرّبت طالبات ونحن، الفريق الأكاديمي، على معالجة التحديات الخاصة بنا بوصفنا لبنيات نعيش حقبة ما بعد- الحرب الأهلية ونحتاج إلى طروحات جديدة للتعايش وفرض السلم الأهلي فيما بيننا.

احتوى التدريب على الحوار والألعاب والتمارين الرياضية والفنون (الرسوم) وغيرها من الآليات. من منبر إلى آخر سمعنا محاضرات وعروضًا، وحوارات مع شخصيات ناشطة في الشأن العام بُثت بالإعلام المتنفس مباشره. ناقشنا أمراً مهماً جداً، وهو أننا أتينا بكل خلافتنا، لكن اتفقنا حول مبدأ واحد لنقد الفكر الديني

¹⁹ هنا لا بد أن أذكر أن وصول العثمانيين إلى *فيينا* العاصمة النمساوية عقر أوروبا، ومحاصرتها عام 1542 لا تزال تعيش في الوجدان الأوروبي بالضبط حصار الصليبيين للقدس وسقوطها عام 1099 وذاكرتها الحية في قلوب العرب والمسلمين.

المؤلجل، وهو مبدأ "حصرية الخلاص" الذي يمارسه كل دين، وأن كل واحدة منا تأتي محمّلة بأحكام مسبقة. تعلمنا مصطلحات قواعد الحوار وألياته ومراسمه، وكيف يُعلّم من مراحل الطفولة إلى الجامعة، ليصبح ثقافة مرسخة تعترف بحق "الآخر" في الحياة. سأعرض سريعاً **قواعد الحوار** التي تدارستها السيدات المتحاورات:

"الاحترام" (أقصاه): حاولي أن تضعي نفسك في مكان الشخص المتحاور.

"الاعتناق" (أمبثي): ابقي باستمرار على الوعي بإنسانيتك المشتركة.

البطء في المسار الحواري: إن التفكير سوياً يتطلب الوقت والصبر.

تبني سلوك الساعي إلى العلم: لا تزعمي أنك تعرفي بل على العكس أظهرت شوقاً إلى التعلم من منظور جديد.

الإصغاء: أصغي باهتمام حتى تكتشف المتحاورة نفسها بطريقة جديدة.

تكلمي من القلب بصيغة "الأننا" المتكلمة حتى تظهر هي مسؤوليتها تجاه مقولتك.

الصراحة والانفتاح: استعدِي لسماع ما هو جديد ومساعد ويُوسّع من مداركك.

الاستكشاف: أسألي الأسئلة الصحيحة لا الأسئلة البلاغية فالشغف والبساطة في الكلام هي سلوكيات تساعد على الحوار.

تأجيل الأحكام المسبقة: احذري من المزاعم والأحكام المسبقة والعنصرية على أنواعها، وميّزي بين إدراكك القديم والجديد. انسِي إطار ثقافتك الشخصية لفهم البعض الوقت. وشاركي الآخرين معك في التفكير حول المسألة واكتشفي عن افتراضاتك ونقطات ضعفك.

راقيبي المسار: وراقيبي نفسك لتعي أي نوع من الافتراضات بسلوكك وآرائك تجاه المتحاور.

رحلة سراييفو عاصمة البوسنة والهرسك (11-4-2012)

تحت عنوان "الصراع وإمكانية التعدّدية": استخدام أو إساءة استخدام الدين، اجتمع الأفرقاء الخمسة في سراييفو. وبدأت أوجه الشبه بين لبنان والبوسنة تظهر من عدة أوجه: من صغر حجم سكانه إلى طبيعته الجبلية

²⁰ نشرت هذه الرحلة بشكل موسع في جريدة الحياة بتاريخ السبت 26 مايو 2012 ص. 29.

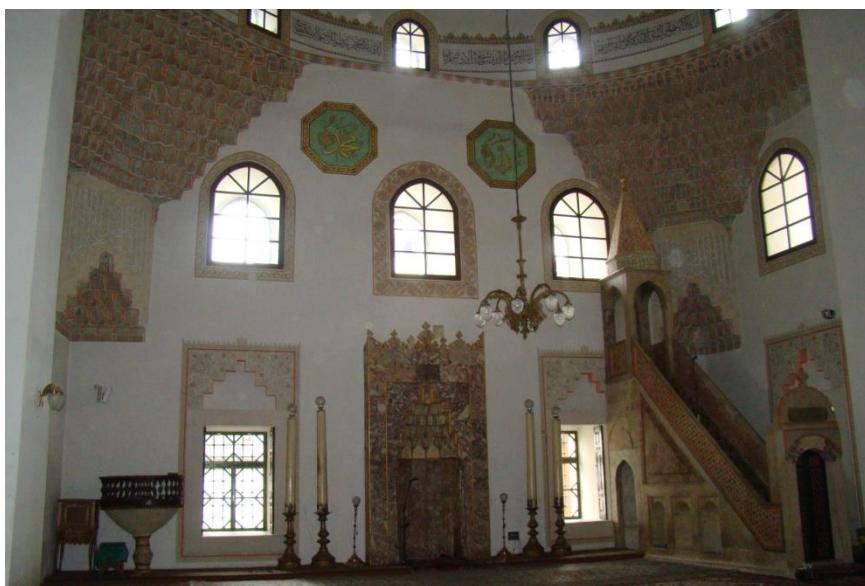
الجميله وتنوعه الثقافي والديني. ولحسن حظ اللبنانيين أنّ لبنان، بعد اتفاقية الطائف (30 سبتمبر 1989) التي أنهت الحرب الأهلية اللبنانية، لم يُفسم إلى كانتونات لتعيش كل طائفة في كانتون وحدها. لكن البوسنة والهرسك، بعد اتفاقية دايتون - باريس (1995) قسمت تقسيماً عرقياً ودينياً، بحيث أخذ 49% الصرب البوسنيون و51% إلى الفدرالية الكرواتية المسلمة.

زرتنا مدينة سراييفو وتزلا وسترابرنينا (موقع المجذرة الشهيرة ومتحف المقبرة الجماعية) وزنكا.

تخلل اليوم الأول من الأسبوع محاضرات في كلية الدراسات الإسلامية في جامعة سراييفو. والكلية تقع في مدرسة عمرها 120 سنة قامت عماراتها على الطراز الأندلسي الحديث. وقد بنى النمساويون المدرسة بعد خروج العثمانيين من سراييفو، وكان غرضهم هو تعليم القضاة وتدريبهم على الفقه الإسلامي في عقر دارهم. ورأيهم أنه من الأفضل للمسلمين التعلم في سراييفو على الخروج إلى القاهرة أو دمشق أو باقي الأقطار العربية الإسلامية للدراسة والتعليم. والأحوال التي مررت بها المدرسة تشبه تاريخ المدينة نفسها: فقد ألغيت المدرسة بعد الحرب العالمية الثانية، وتحولت مع جمهورية يوغسلافيا الاشتراكية الاتحادية إلى متحف سراييفو، وسقط عليها مئات القذائف في الحرب في سنوات حصار سراييفو الطويل.



ثم عادت المدرسة لستضييف الطلبة والأساتذة، وعادت إلى سابق طرازها الأندلسي. والجديد في المدرسة هو المسجد الذي يقع في قلب المدرسة، وقد احترت بأمر محرابه، فعندما نوينا صلاة المغرب وراء مقتي جمهورية البوسنة السابق الدكتور مصطفى سيرتش، أخذت أنظر بحيرة إلى المحراب لتحديد تجاه الكعبة، فرأيت محاريب أربعة لا واحداً كما هي العادة وقد قيل لي إن ذلك للدلالة على المذاهب الفقهية الأربع.



والجديد أيضاً أننا تعرّفنا على إسلام أوروبيّ، لكنه ليس بجديد على أهل بلاد غرب البلقان، وهم البوشناق. فقد جاء الإسلام مع العثمانيين منذ أوائل القرن الخامس عشر، وكان لهم اليد الطولى في بناء مدينة سراييفو، من البنية التحتية إلى البيوت والمساجد كمسجد غازى خسرو باي (1530)، والمدارس كمدرسة غازى خسرو بيك، والأسواق كبروسا بازستان، ومربيتسا خان وغيرها.

سمعنا في كلية الدراسات الإسلامية محاضرات لا بدّ من ذكر عناوين بعضها: محاضرة عميد الكلية د. عصمت بوشتليق عرض به برنامج التعليم في الكلية، ومحاضرة السيدة زهرة أليسباهاك التي عرضت لنا مساقات النساء المسلمات في البوسنة. وما يلفت الانتباه في محاضرة الأستاذة زهرة هو خلوّ ورقتها من أيّ أسئلة حول المنظومة الفقهية الإسلامية، ووضع المرأة في القضاء الشرعي الإسلامي، وهو ما يشغل بالنا نحن المسلمات العربيات. وعند السؤال عن هذا الموقف المطمئن من القضاء الشرعي ومنظومته لحقوق المرأة ومسؤولياتها، علمنا أنّ الأحوال الشخصية لا تتبع الشريعة الإسلامية في جمهورية البوسنة والهرسك، بل تتبع القوانين المدنية، كما كانت عليها في أيام جمهورية يوغوسلافيا سابقاً. ومن يريد تسجيل زواجه في المحكمة الشرعية أو في الكنيسة الأرثوذكسية أو الكاثوليكية فله مطلق الحرية أن يفعل ذلك لكن بعد أن يكون سجّله في

سجلات الدولة المدنية. ومن ثم قدم كلّ من د. علاء الدين هوشك ود. أدين رادوزك محاضرتين حول الظروف التاريخية لنشأة الأديان وتطورها في البوسنة والهرسك.

في المساء حضرنا حفلة موسيقية في أحد مسارح سراييفو. هناك تنوع ثقافي وديني في هذه الجمهورية (عاش اليهود والمسيحيون والمسلمون معاً) مثلها مثل لبنان (حيث يتعايش المسيحيون والمسلمون معاً منذ مئات السنين). وإن عانت سراييفو مثل بيروت حرباً أهلية وقتالاً شرساً، ودخلها كثير من الجيوش باسم السلام، فقد دخلت بيروت جيوش عربية شقيقة وجيوش أمريكية وحتى الجيش الإسرائيلي دخل بيروت (11 يوماً فقط عام 1982). وبعد أن دخل سراييفو جيش الصربي، وكان حصار سراييفو أطول حصار لمدينة شهدتها أي عاصمة في التاريخ المعاصر (مدة 1300 يوم من 5 أبريل 1992 إلى 29 فبراير 1996)، وبعد أن فك الحصار دخلها جيش الأمم المتحدة. وكلّهم باسم السلام بقوا فترة، وباسم السلام ارتكبت أبشع المجازر الجماعية والإبادية. فمن من اللبنانيين والفلسطينيين ينسى مجررة صبرا وشاتيلا (1982) ومجررتى قانا (1996 و2006)! ومن من البوسنيين ينسى مجررة ستريبنترزا التي قضى بها في تموز من عام 1995 حوالي 7000 رجل وشاب. السلام نطمّح إليه في لبنان، كما يُطمّح إليه في البوسنة والهرسك، لكنّ السلام لا يشتري ويباع من خارج الأوطان، بل يُسعى إليه من الداخل.

وقد شاهدنا بأمّ أعيننا قيمة الإنسان وقدسيّة الحياة. حيث زرنا "مركز البحث عن المويّات" لا للأحياء بل للجثث. وتحدّث مندوبة المنظمة العالمية للمفقودين في مجررة الإبادة الأكبر في بلاد البوسنة والهرسك، في بلدة توزلا، عن المسار الذي يبدأ بحثاً عن آثار المفقودين من ضحايا المجزرة للتأكد من مصيرهم ودفنهم أمواتاً في الذكرة، للتعلم على عودة الحياة والنسيان والغفران. والنسيان والغفران أعتبر، كما نقشت مع الزميلة السويسرية آن كريستين، أنّ مسارهما طويل يلزمهما اعتذارات من مجرمي الحرب وتعويضات كبيرة لأهل الضحايا، فالتعويض عن طريق الكلام بالاعتذار لا يكفي لأنّ الإنسان بالنهاية مسؤول عن أعماله وفظائعه.



وهذا مما لم يحصل بعد كمارأينا وعاينا في زيارتنا إلى مقبرة ستريبينتزا الجماعية حيث قرأنا الفاتحة على أرواح الضحايا الأبرياء، وسألنا السؤال الأكثر إلحاحاً: لماذا آمن الرجال البوسنيون على أرواحهم وعيالهم ونسائهم وأطفالهم، فتركوا أسلحتهم لفريق الأمم المتحدة (الهولنديون المتواطئون) ففتحت الأبواب للجيش الصربي ليقوم بجرائم الإبادة الجماعية؟ وهذا الفعل كال فعل الإسرائيلي في الفلسطينيين هو استراتيجي وعنصري ضد أصحاب الأرض، فالخوف المرروع من الموت والتنكيل والتعذيب يجعل الناس يهربون ويتركون بيوتهم وقراهם بلداتهم، ولا يعودون إليها، وهذا ما يسمى التطهير العرقي. وهكذا خسر الفلسطينيون بيوتهم، واحتفت مئات من القرى الفلسطينية، وهكذا احتفت معظم فلسطين من الخارطة الجغرافية. لكن البوسنيين، وإن خسروا الحرب، وخسروا الرجال والشباب، وكرهوا معااهدة دايتون (أميركا – باريس 1995) التي قسمت البلاد بحسب أعرافهم وأديانهم، فقد استعادوا بيوتهم وقراهم بلداتهم وهم بطور بناء مجتمعهم الإنساني مع بناء العمارات والبنية التحتية.

لا أعزّ من كرامة الإنسان والاعتراف بحقه في الحياة وهذا أول درس تعلمناه. فحين اجتمعت بعض أمّهات ضحايا مجررة ستريبينتزا لسرد قصة فقدانهن لرجالهن وأبنائهن، من مبدأ أنّنا جئنا للتغزية لا لسماع القصص. كان هناك ما يخفف من الطرائق التي استعملت للقتل والتنكيل والإبادة. وأصبح السؤال الملح علينا لا

كيف ينسى الناس ما حصل ويغفر لمرتكبي المجازر (الصرب على المسلمين)، بل كيف يرتكب أناس مثل هذا الإجرام ويدهبون في آخر الليل ليناموا في أسرتهم أحراً. وقد أجبت على هذا السؤال الدكتورة فهيره فجزك سنجك في محاضرتها، حين أشارت إلى أسطورة يخترعها مجرمو الحرب لينفذوا جرائمهم. أسطورة يخترعونها ليعيشوا بها بطرق ملتوية مثل الهلوسة والكحول والتخدیر لإلغاء الآخر والتندّر بعقدة "عظمة البقاء للأفضل".

الذهاب والإياب من ستريبنتر، ومن ثم السفر إلى بلدة زنيتا تُنسِيك مشهد المقبرة الجماعية السوداء. في مدينة زنيتا كانت لقاءاتنا في مقرّ منظمة ماديكا (زنيتا) غير الحكومية، وهناك تعرّفنا على نضال المرأة البوسنية المسلمة والمسيحية إبان الحرب وبعدها، ونجاح مشاريعهن لأجل نساء البوسنة. وكان لنا لقاءات مع مجموعة من الناشطات في الشأن العام كلّ في ميدانها العلمي أو العملي.

أهم ما في هذه اللقاءات هو التطوير الذي قامت به النساء لقواعد الحوار. وبعضنا يفهم الحوار أنه المعيش اليومي بين الناس، وما يقوم بينهم من تواصل. لكن الحوار الذي نتكلّم عليه هو الحوار الذي يسبق النزاعات ويخفف من وطأتها حتى لا تنتقل إلى مرحلة القتال والحروب. وال الحوار الذي نتكلّم عليه هو الحوار الذي يلحق الحرور، كما فعلت نساء البوسنة مجتمعات. فالسيدة صبيحة والسيدة يادرانكا والسيدات الناشطات معهن في منظمة "مديكا" زنيتا، قد أبدعن طرقاً جديدة للحوار. حيث قدمن خدمات لأربع مائة ألف امرأة و طفل في بيوت أسمينها "بيت الأمان"، وعالجن بالعلاج النفسي بالاستعانة بالأطباء النفسيين، وأنشأن بيتاً للحضانة وتلفونا للطوارئ. وهناك حالات صدمات "تروما" بآلاف (7500) ناجية من ضحايا الاغتصاب) فقمن بمساعدة هؤلاء النساء للحصول لهن على حقّهن الشرعي بالاعتراف الاجتماعي بهن، وبالتعويض لهن على أكثر من مستوى. وهناك اجتهادات للحماية من العنف الداخلي وللتصالح والتعايش. لذلك صدر عن المركز ستون مطبوعة تسدّ الحاجة المعرفية والمعلوماتية إلى ما هناك.

النساء القائمات على أعمال من هذا المثليل والناشطات، كما قالت الأستاذة زلاتيبوركا بوبوف موسمينوفك من كلية الفلسفة في شرق سراييفو، قد نجحن بتخطي ازدواجية الديني والعلماني، ونجحن بالفصل بين الديني والمجتمع المدني. وبالمبادرة النسوية الناشطة لقضايا المرأة فتحن الطريق لتطوير لاهوت نسوي للمسيحيات وللمسلمات، علم يفكك المعطيات الأبوية السلطوية المختزنة في الوعي الذي يقدم باستمرار تعليقات لعزل الآخر ولاستخدام العنف حلّاً للنزاعات. فنساء البوسنة كن الأوائل في استقبال العائدين إلى بيوتهم، وفي تقديم المساعدة بالدعم الشرعي والاقتصادي والأخلاقي، لجعل الحياة اليومية أقل إيلاماً وأكثر إنسانيةً.

لقد قدمنا صورة عما شاهدناه وسمعناه من نساء البوسنة والهرسك التي كانت منضوية في اتحاد يضم سنت مقاطعات مكونة جمهورية يوغوسلافيا الاشتراكية الاتحادية السابقة. ثم نالت في التسعينات من القرن المنصرم استقلالها. ويوصف كيانها بأنه جمهورية اتحادية ديمقراطية حيث انتقل اقتصادها إلى نظام السوق الحر، وهي مرشحة محتملة لدخول عضوية الاتحاد الأوروبي.

ويبقى السؤال الذي ظل يلحّ على: "ما وراء العودة إلى الشخصية الإسلامية ورموزها في سراليفو؟

هل السبب المجازر المخيفة "أستغفر الله العظيم منها" فيصبح البحث عن المخزون الديني نوعاً من الأمان والإصرار على الهوية الدينية والاختلاف. أم هو التعويض بعد الحرمان الذي مارسه النظام اليوغسلافي السابق ضد المسلمين ومظاهرهم الدينية، فلم يلبث أن سقط النظام حتى تنفس المجتمع مطالباً باستعادة هوياته المتعددة ومنها الدينية. والجواب مزيج من الإثنين. مع الشكر للقائمات على هذا المشروع، من سويسرا راينهارد تراتلر وتني بيري- سيمونيان، وللمنسّقات والمشاركات في جعل هذه الرحلة الأوروبية إلى بلاد البوسنة والهرسك جديرة بلقب "الرحلة في طلب العلم".

المبادرة النسائية في مشروع إب ل:

شكلت تجربة مشروع إب لدفعاً معنوياً وتمكيناً لنا بوصفنا نساء عربيات من لبنان ومعنيات بالحوار الديني والثقافي. وتبهنا إلى أهمية التشبيك بين النساء للتصدي للعنف، والحروب التي تأخذ النساء منها نصيتها الأكبر من العنف الموجه ضدها.²¹

أشعر اليوم أنّ لدى عائلة أوروبية أقدر على التقاهم معها وسؤالها في أي أمر يهمني. إنّ التعليم من خلال تجارب حياتية في أجواء رحبة هو خير بيداغوجيا للتعرف على ذواتنا أيضاً. في النهاية قدمت الطلبات في كل فريق من الأفرقاء الخمسة أوراقاً بحثية حول كيف يتم تطبيق هذه التجارب في محيطهن المهني ومجتمعهن المأزوم؟ وشاركن كمنسّقات الأفرقاء الخمسة الأكاديميات في وضع كتاب سيخرج إلى الطباعة يوم 13 يونيو 2015 في سراليفو.

إنّ فهم أهداف مشروع إب ل في السياق الأوروبي ودراسة إمكانية صوغ مشروع مماثل تلعب فيه نساء المشرق العربي ومغربه دوراً في خلق ثقافة التنوع وإدارتها وفي رفع مستوى خطاب حقوق المرأة

²¹ إنّ قانون الأمم المتحدة 1325 لحماية النساء من العنف جدير بالاهتمام.

وواجباتها إلى مستوى التنظير والفاعلية أمر مهم جداً. وأقترح على الزميلات المغربيات في المغرب العربي وفي العالم الأوروبي العمل على تطوير هذا المشروع لصالح النساء والسلم الأهلي. هذا التطوير يعمّل على:

- إظهار الإسلام والأديان الأخرى أو الثقافات الأخرى "باعتبارها منظومات وجود" في هذا العالم العربي والأوروبي المتتوّع.

- سبر طبيعة الحرية الدينية في السياق الديمقراطي، وسيطرة الخطاب الديني السلفي أو الإخواني المتطرّف على الثقافة العلمية وسوء فهم العلمانية في المجتمعات العربية.

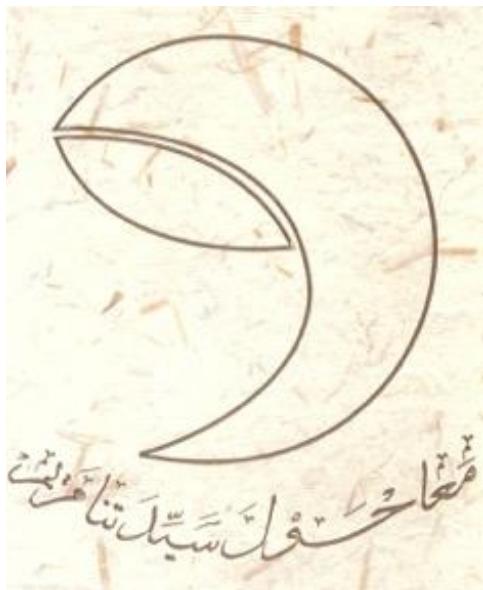
- بناء الوعي بدور المسيحية والإسلام الحضاري والتاريخي في البلد العربية وأوروبا والطريقة التي تؤثّر بها الذاكرة العلاقات الحالية بين الناس وفي الحياة اليومية. انظر إلى وجود أربعة أحياء: حي اليهود وهي المسيحيين وهي المسلمين وهي الأرمن على مدى 1436 عام من تاريخ الإسلام الحضاري في بيت المقدس (فلسطين).

- تحليل الظروف التي يمكن أن تؤدي إلى إساءة استخدام الدين لأهداف غير دينية، وتقديم الطرق الملائمة لتجنبها. وسوء استخدام الدين بسبب تدخل الدين في السياسة أصبح من الأمور الإشكالية التي من واجبنا رفضها بجدية ومقاومتها بمسؤولية لأنّها ليست خطراً على الأوطان فقط بل هي خطر على الدين نفسه.

- تطوير منظور "المساواة بين المرأة والرجل"، أي تطوير الوعي بـ"خطاب التحيّز للذكورية - والذكورية المتسلطة غير الرجولة المسؤولة - والاعتراف بأدوار النساء ومساهماتهن"، تقوية للمساواة وللاعتراف بالعنصر النسائي في المجتمع والحياة والتاريخ. وهذا الطرح اليوم من أهم الظروف للتغيير السياسي والمشاركة في الحياة المدنية والديمقراطية.

- تحفيز الخطاب الديني المعتمد على خلق ثقافة السلام اليومية والاندماج الاجتماعي والتحرّي عن دور النساء في هذه العملية.

- المساهمة في القضاء على العنف وفي ترويج ثقافة احترام حقوق الإنسان وواجباته، وتدريب الطالبات على طرق أثبتت جدارتها في الحوار والتواصل وتأمّل النزاعات. حفظ قواعد الحوار وتطبيقاتها بما يليق بالمعرفة الصحيحة ومسؤولياتنا أمام العالم وجيل الغد من الشابات والشباب.



111. "عيد البشارة" (25 مارس من كل عام) عيد وطني رسمي مشترك بين المسيحيين والمسلمين في لبنان

يحتفل المسيحيون والمسلمون في لبنان كل عام - يوم 25 مارس - بعيد "البشارة" ،²² والبشارة هنا تشير إلى "الخبر السار" الذي تلقته السيدة مريم بحسب المعطى الكتابي المسيحي والإسلامي. وكأنه عيد يبشر اللبنانيين بالخلاص بعد انتهاء الحرب الأهلية اللبنانية. لماذا يحتفل اللبنانيون بهذا العيد المريمي - والعيد أصبح عيداً وطنياً رسمياً (لا دينياً) منذ 2010 - ولا يحتفلون بأعياد مسيحية أخرى كعيد الميلاد (25 ديسمبر) مثلاً، وللعيد جذور في التقليد التقوى القديم؟²³

لماذا تصبح البشارة عيداً؟

ولماذا أصلاً يعيّد المسلمون مع المسيحيين في عيد مريمي، مما لا سابقة له في تاريخ المسيحية والإسلام؟ والجواب مباشر وبسيط. لأنّ عيد "البشارة" لن يشكّل خلافات عقائدية بين المسلمين والمسيحيين، ولأنّ اللبنانيين يريدون أن يحتفلوا بـ"البشارة" التي تجمعهم، لا بالمناسبة التي تفرقهم. فالبشارة التي تلقتها مريم بأحسانها توجّهوا إليها لتأمّ شملهم؛ فقد تيقّظ المسلمون فجأة إلى هذه "الإشارة المريمية" - بتعبير أبي التلاقي المسيحي الإسلامي لويس ماسينيون - لاستحضار قيمة الرحمة الربانية التي تمثلها مريم في وجданنا

²² انظر إلى الاحتفال بهذه السنة، يوم 25 آذار ،2015 ، في

http://www.ndj.edu.lb/fete_annociation_20150325

²³ كمنحوّلات العهد الجديد بالأخصّ إنجليل يعقوب التمهيدي، الذي لقب بالتمهيدي لأنّه يمهدّ لإنجيلي لوقا ومتّى. وهذا الإنجليل لدينا منه النسخة اليونانية من القرن الثاني ميلادي وله صدى قويّ في اللिटارجية والفنون.

الديني باعتبارها قيمةً تحتاج للاستنهاض، فأرادوا الاحتقال بها سوياً عليهم ينتبذون عن الخلافات والصراعات ويستعيضون عنها بالمشتركات وبمبدأ التراحم. فمبدأ التراحم الذي يربط المسيحية بالإسلام بهذا النسب الأعمى يرفض نكران الوحدة الروحية بين الرسالات الدينية الكبرى.

ما هي البشارة بالنسبة إلى المسيحيين وبالنسبة إلى المسلمين؟

1. البشارة بالنسبة إلى المسيحيين تعني الأخبار السارة التي تلقّتها مريم بقبول وإيمان وطاعة، ففي الإنجيل بحسب لوقا، ولوقا هو الإنجيلي الأكثر حساسية للمرأة والفقير والمهمش، نقرأ:

"فقال الملائكة: لا تخافي يا مريم، فقد نلت حظةً عند الله. فستحملين وتلدين ابناً فسمّيه يسوع. سيكون عظيماً وابن العلي يُدعى، ويوليه الله عرش أبيه داود، ويملك على بيت يعقوب أبداً الدهر، ولن يكون لملكه نهاية." (لوقا 1: 46-54).

فالملائكة جبرائيل هنا كلام مريم وسلم عليها وأخبرها بنعم الله عليها فكانت البشارة بالحمل والولادة والتسمية.

وكذلك كلام الرسول مريم في القرآن الكريم في سورة مريم قائلاً:

"إِنَّمَا أَنَا رَسُولُ رَبِّكَ لِأَهْبَطَ لَكِ غَلَامًا زَكِيًّا" قالت: "أَنَّى يَكُونُ لِي غَلَامٌ وَلَمْ يَمْسِنِي بَشَرٌ وَلَمْ أَكُ بَغِيًّا"
قال: "كَذَلِكَ قَالَ رَبُّكَ: هُوَ عَلَيَّ هِيَنْ وَلَنْجَعَلَهُ آيَةً لِلنَّاسِ وَرَحْمَةً مَنْا وَكَانَ أَمْرًا مَقْضِيًّا".
(سورة مريم: الآية 19-21).

استقبلت مريم البشارة بعد أن قامت برحمة، انتبذت بها عن أهلها إلى المكان القصي، لتمر بمخاض، على الصعيد النفسي والجسدي، ذلك أنها تلد وحيدة في مكان موحش حيث لا طعام ولا ماء ولا طمأنينة. مما يدل على أن المخاض يقع على أكثر من مستوى، إلا أن المعنى يبقى واحداً. إن السيدة مريم، بانتباذها ومخاضها حملت أمانة تكليف المرأة لها، ومررت بالاختبار الإيماني، كل ذلك تحضيراً لتلقي البشارة على لسان الرسول، أو روح الله كما تقول الآية:

"فَأَرْسَلْنَا إِلَيْهَا رُوحَنَا فَتَمَثَّلَ لَهَا بَشَرًا سَوِيًّا" (سورة مريم الآية 17).

فإلا علان أنّ روح الله أرسل إلى مريم، وأنّ الملّاك كلامها كما يكلّم الأنبياء يجعل "مريم نبّيّة" عند بعض علماء الكلام والمفسرين الكلاسيكيين الأندلسين كابن حزم والقرطبي،²⁴ وقد ناقش المسلمون المفسرون الكلاسيكيون المشارقة والمغاربة هذه المسألة بين مثبت ونافٍ،²⁵ كما ناقش المسيحيون مسألة أمومة مريم للرب (تيوتوكس) بين مثبت ونافٍ. لذلك قد نجد قاسماً مشتركاً في مكانة مريم الدينية بين التراثين: فهناك في المسيحية من لا يقبل أمومة مريم للإله (تيوتوكس) معاذ الله، وهناك من يعلّي شأن مريم إلى مركز النبوة بين المسلمين. فيلتقي هؤلاء المسيحيون والمسلمون في هذا الشأن الذي يعدّ شأنًا عقائدياً بامتياز، وإن كنا في عصر غوغل والتواصل المعلوماتي السريع، حيث لسنا هنا في زمن النبوة والأنبياء، بل نعطي هذا المثل على سبيل المحبة والرجاء.

هذا في رحلة مريم إلى الصحراء التي اكتملت بها ذات الأنثى بالأمومة، حين أظهرت مريم استعدادها لقبول كلمة العهد التي تجسدت حياة بالروح. وألم المخاض تمرّ به كلّ أنثى قبل الولادة. فـ"الكلام عن الخاص والقصد منه العام" هي قاعدة نستمد منها فهم الآيات الكريمة، وهي قاعدة من قواعد التفسير. فكيف بالأنثى التي ستحمل الكلمة فيما بعد للتدريب في المحراب على القنوت والسجود والركوع مع الراكعين. ففي سورة آل عمران، ونذر أمّها لها للتحرير في المعبد، ونذر مريم للرحمان صوماً (سورة مريم) ما يؤكّد لنا علّنا أنّ تدين المرأة والتزامها الديني بالعبادات والصلوات والنذور ينسجم مع الرؤية الإسلامية التي تساوي بين الرجل والمرأة في المجالين الروحي والأخلاقي، وهذا هو إعلان مسؤولية المرأة الخلافية على الأرض، وصلاحية تكليفها الديني.

هكذا بشّرت مريم (سورة مريم) خارج المكان (في الصحراء) وهي مرتحلة، كما بشّرت مريم داخل المكان وهي معتكفة (المحراب أو الهيكل)، وكأنّ البشاره التي تشبه بشاره الأنبياء العهد القديم والجديد، جاءت على لسان الملّاك بالجمع تعظيماً للمناسبة وإقراراً باستخلاف المرأة على الأرض، إذ قالت الملائكة:

"يا مريم!"

إنّ الله يُبِشِّرُك بكلمة منه اسمه المسيح عيسى ابن مريم

وجيهها في الدنيا والآخرة ومن المقربين

ويكلّم الناس في المهد وكهلاً ومن الصالحين." (سورة آل عمران: 45-46)

²⁴ انظر فصل "نبّيّة مريم" في حُسن عبود، السيدة مريم في القرآن الكريم، دار الساقى، 2010.

²⁵ ظهر "النزاع" حول مسألة "نبّيّة مريم" في الأندلس، كما أخبرنا الفقيه الظاهري ابن حزم الأندلسي وصاحب التفسير الكبير القرطبي الفقيه المالكي الأندلسي، لكن لم تثبت أو تنفي المسألة. وقد نوقشت المسألة آنذاك من باب كرامات الأولياء (مريم صديقة)، وصديقاتهم مقابل نبوة الأنبياء ومعجزاتهم (مريم نبّيّة).

إذاً من الممكن الاحتفال بالبشرة لأنّ المعطى الكتابي في الإنجيل (بحسب لوقا ومتّى) وفي القرآن الكريم (سورة مريم ثمّ سورة آل عمران) سجلاً هذا الحدث العظيم في تاريخ الخلاص الإيماني، الذي كُلّم به الملائكة مرسلاً من الله إلى امرأة تحمل بشرى الله بحياة جديدة. إنّ القدسية التي وردت بها آيات مريم في كلام التقليدين الكتابيين يجعل المعطيات الكتابية المرتبطة بمريم مهمة لإبرازها واستنهاض مخافة الله في مريم، فهي للمسيحي ساهمت، كما قال لنا الأب أنطون مخائيل، بالعمل الخلاصي- التاريخي، وبحضورها المستمرّ بقلب المسيحي. أما بالنسبة إلى المسلم فقد ساهمت بحمل الكلمة وبتكييفها على طريق الأنبياء. فلماذا توارت مريم والمربيات كل هذه السنوات عن حياة المسلمين؟ فالمسلم لا يعيش تقوى مريم كما يعيشها المسيحي، وإن ذكرها كلّ يوم بتلاوته الآيات الكريمة جهراً وفي القلب.



هناك أكثر من عشر جمعيات مريمية تجتمع أسبوعياً قبل 25 آذار تحضيراً لهذه المناسبة، (منها سيدات درب مريم ترizz فرا وحسن عبود) وينتدب المسيحيون والمسلمون كنائسهم ورهبانهم وجمعياتهم المريمية والتربوية المختلفة والخيرية للمشاركة في هذا التحضير. ويُستدعي الشيوخ بعمائمهم والقراء للمشاركة بأجمل التلاوات والأذكار، وتحضر الشيخات بأغطيتهن البيضاء والراهبات بلباسهن الموحد، والنساء ذوات التوجّه الصوفي والغيورات على السلام في لبنان لقاء الكلمات والشهادات.

يعيد اللبنانيون بعيد البشاره لمريم بلا ضجه إعلامية، وبحضور روحي، بالتراث والمدايم والكلمات البلاغية، لترقى بها أنفسهم بالمشاركة الجماعية الشعائرية والفنية والبيانية التي حفظت واستحضرت على أمل أن تفتح القلوب للأخر وللغيرية. ومن المبتكر الجديد في الحوار المسيحي الإسلامي أن الاحتفال من كل عام يبدأ في كنيسة مدرسة الجمهور (بعبدا) اليسوعية بتلاوة من آيات القرآن الكريم إلى جانب قرع أجراس الكنيسة عالياً. وكان اللبناني يدعو الجميع للاحتفال بعيد بيشر بالسلام عسى أن تدخل بلادنا العربية، التي تعيش ثورة الإنسان، للحرية والرخاء والعدالة الاجتماعية، في مرحلة استقرار وسكينة.



MominounWithoutBorders



@ Mominoun_sm



Mominoun

الرباط - المملكة المغربية

ص.ب : 10569

هاتف: 00212537779954

فاكس: 00212537778827

info@mominoun.com

www.mominoun.com